

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

ПРИЈАВА — PRIJAVA  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE.

Улица, број, спрат — Ulica, broj, sprat	Лесинска бр. 10
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojčako porodično ime	Еулија Чурчић
Занимање — Zanimanje	приватни. земљопоседник
Држављанство — Državljanstvo	Југославенско
Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	9-IX-1886 год.
Место рођења, срез, земља Mesto rođenja srez, zemlja	Сафарјево
Завичајна општина, срез, земља Zavičajna opština, srez, zemlja	Поручица управител офиса
Брачно стање — Брачно stanje	
Вера — Vera	мајска
Рођ. име оца и мајке, и мајчино девојач. презиме Rođ. ime oca i majke, i majčino devojčako prezime.	Симон Вељко
Ранији стан у Београду: улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez, Banovina	из Сафарјево

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име деце Rođeno ime i devojčako porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja
Лујза рођ. Чурчић		жена	20-IX-1894 год.	Шуцла
Лујза	син		4-III-1920 год.	Шуцла
Ото	син		2-V-1922	Шуцла
Мира		пета	9-V-1928	сл. Брза

НАПОМЕНА: 27-V-1935 приватно поручица  
НАПОМЕНА: 4-V-39 село Лесинац-Зосево

Станар — Stanar

(датум) 6-IV-1935  
(datum)

(место) Београд  
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

